





UN38.3测试报告

UN38.3 test report

报告编号 Report No.: MTi231027001-122B1

签发日期 Date of issue: Dec. 15, 2023

样品名称: 移动电源 Sample Name: Power Bank

型号: RAPBAN700 Model:

委托方:
Raycon Inc.

委托方地址: Address: 1115 Broadway, Suite 12, New York, NY 10010

> 深圳市微测检测有限公司 Shenzhen Mcrotest Co., Ltd.



Page 2 of 21

Report No.: MTi231027001-122B1

ST/SG/AC.10/11/Rev.7

UNITED NATIONS Manual of "Tests and Criteria"

联合国《试验和标准手册》

(第七修订版)

(Section 38.3: Lithium batteries)

(38.3章节: 锂电池)

Sample Name	Power Bank
样品名称	移动电源
Trade Mark 商标	Raycon
Sample Model 样品型号	RAPBAN700
Manufacturer 制造商	Raycon Inc.
Address 地址	1115 Broadway, Suite 12, New York, NY 10010
Testing Laboratory	Shenzhen Microtest Co., Ltd.
测试实验室	深圳市微测检测有限公司
	101, No. 7, Zone 2, Xinxing Industrial Park, Fuhai Avenue, Xinhe Community,
	Fuhai Street, Bao 'an District, Shenzhen, Guangdong, China.
	深圳市宝安区福海街道新和社区福海大道新兴工业园二区7号101
Received Date 接收日期:	2023.11.17
Tested Date: 测试日期	2023.11.17—2023.12.04
はいとうなれていないとうまでは、	

测试方法和判定标准/ Test method and criterion:

UNITED NATIONS Manual of "Tests and Criteria"

(ST/SG/AC.10/11/Rev.7, Section 38.3)

联合国《试验和标准手册》第七修订版, 38.3标准要求

Test result: Pass 试验结果: 通过

Tested by (signature):

Checked by (signature):

Approved by (signature):

测试(签名): 刘建邦 审核(签名): 预以流 批准(签名): 花溪木

Page 3 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

Ⅰ、Sample Information 样品信息

Power Bank 移动电源			
Sample Model 样品型号	RAPBAN700	Rated Energy/ Capacity 额定能量/容量	37Wh/10000mAh
Technical Parameters 技术参数	Type-C Input Type-C Outp iOS Device W Type-C Wire USB-A Output 12V/1.5A 22.5	0-240V 50Hz/60Hz 0.3A t: DC 5V-12V PD 18W Max ut: DC 5V-12V PD 20W M vire Output: DC 5V/2.4A I Output: DC 5V/3A Max ut: DC 5V/4.5A, 9V/2A, SW Max put: 15W Max	t lax
Cell Number 内含电芯数量	2pcs	Nominal Voltage 标称电压	3.7V
Cell 电芯		17 17	
Sample Model 样品型号	955465	Rated Energy/ Capacity 额定能量/容量	18.5Wh/5000mAh
Nominal Voltage 标称电压	3.7V	Cell Shape 电芯形状	Prismatic 棱柱形
Standard Charge Current 标准充电电流	1000mA	Maximum Charge Current 最大充电电流	2500mA
Standard Discharge Current 标准放电电流	1000mA	Maximum Discharge Current 最大放电电流	5000mA
Upper Limit Charge Voltage 上限充电电压	4.2V	Cut-off Voltage 放电截止电压	3.0V

Page 4 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

II、Conclusion 总结

Standard	Item	Sample number	Verdict
标准	项目	样品号	结论
	Altitude simulation		PASS
	高度模拟		合格
	Thermal test		PASS
	温度试验		合格
	Vibration	B1-B4, B5-B8	PASS
UNITED NATIONS Manual of	振动	B1-B4, B3-B6	合格
"Tests and Criteria"	Shock		PASS
(ST/SG/AC.10/11/Rev.7, Section	机械冲击		合格
38.3)	External short circuit		PASS
联合国《试验和标准手册》第七修	外部短路		合格
订版, 38.3标准要求	Impact/ Crush	C1-C5, C6-C10	PASS
	撞击 /挤压	C 1-C3, C0-C 10	合格
	Overcharge	B9-B12, B13-B16	PASS
	过度充电	D3-D12, D13-D10	合格
	Forced discharge	C11-C20, C21-C30	PASS
	强制放电	011-020, 021-000	合格
Possible test case Verdicts:报告	中可能用到的结果标识	ζ:	
Test case does not apply to the test	t object:	N/A	
测试项目不适用于该产品:		不适用	
Test item does meet the requirement	nt:	P(ass)	
测试项目符合标准的要求		合格	
Test item does not meet the require	ment:	F(ail)	
测试项目不符合标准的要求		不合格	

Page 5 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

Ⅲ、Test Method and Data 测试方法和数据

Tests T.1 to T.5 shall be conducted in sequence on the same cell or battery. Tests T.6 and T.8 shall be conducted using not otherwise tested cells or batteries. Test T.7 may be conducted using undamaged batteries previously used in tests T.1 to T.5 for purposes of testing on cycled batteries.

Cells and batteries meet this requirement if there is no leakage, no venting, no disassembly, no rupture and no fire and if the open circuit voltage of each test cell or battery after testing is not less than 90% of its voltage immediately prior to this procedure. The requirement relating to voltage is not applicable to test cells and batteries at fully discharged states.

必须用相同的电芯或电池按照顺序进行试验1到试验5。试验6和试验8要用没进行过其他试验的电芯或电池。 为了测试循环后的电池,试验7可用试验1到试验5后没损坏的电池。

要求电池和电池组无渗漏、无排气、无解体、无破裂和无起火并且每个电池或电池组在试验后的开路电压不小于其在进行这一试验前电压的90%。有关电压的要求不适用于完全放电状态的电池和电池组。

In order to quantify the mass loss, the following procedure is provided.

mass loss =
$$(M_1 - M_2) / M_1 \times 100 \%$$

Where M_1 is the mass before the test and M_2 is the mass after the test, When mass loss does not exceed the values in Table blow, it shall be considered as" no mass loss".

质量损失依照下式计算:

质量损失= $(M_1-M_2)/M_1\times100\%$

式中M1是试验前的质量, M2是试验后的质量。如质量损失不超过下表所列数值, 即视为"无质量损失"。

Mass M of cell or battery	Mass lost limite
电池或电池组质量	质量损失限值
M<1g	0.5%
1g≤M≤75g	0.2%
M>75g	0.1%

Page 6 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

Test T.1: Altitude simulation 高度模拟

(1) Test procedure 试验过程

Test cells and batteries shall be stored at a pressure of 11.6kPa or less for at least six hours at ambient temperature (20±5)°C.

试验的电芯或电池应在11.6kPa或更少的气压下下存放至少6小时,温度控制在(20±5)°C

(2) Requirement 要求

Cells and batteries meet this requirement if there is no leakage, no venting, no disassembly, no rupture and no fire and if the open circuit voltage of each test cell or battery after testing is not less than 90% of its voltage immediately prior to this procedure. The requirement relating to voltage is not applicable to test cells and batteries at fully discharged states.

电芯或电池应满足以下要求:无漏液、无排气、无分解、无破裂以及无着火现象的发生。样品试验后开路电压应不低于试验前开路电压的90%,此要求不适用于完全放电状态的电池和电芯。

Data 数据如下表:

	Pre-test测试前		After test∛	After test测试后		Voltage after test/	
No. 编号	Mass 质量 (g)	Voltag e 电压 (V)	Mass 质量 (g)	Voltage 电压 (V)	Mass loss 质量损失 (%)	Voltage pre- test 试验后电压/试验 前电压 (%)	Verdict 结论
B1	269.251	5.10	269.251	5.10	0.000	100.00	PASS/合格
B2	270.027	5.10	270.027	5.09	0.000	99.80	PASS/合格
В3	269.128	5.12	269.122	5.12	0.002	100.00	PASS/合格
B4	269.074	5.10	269.074	5.10	0.000	100.00	PASS/合格
B5	269.684	5.12	269.684	5.12	0.000	100.00	PASS/合格
В6	270.102	5.12	270.102	5.11	0.000	99.80	PASS/合格
B7	270.225	5.10	270.218	5.10	0.003	100.00	PASS/合格
B8	269.863	5.12	269.863	5.12	0.000	100.00	PASS/合格

#: No leakage, No venting, No disassembly No rupture and no fire

#: 无漏液、无排气、无分解、无破裂以及无着火现象

No.B1 to B4 four batteries at first cycle, in fully charged state;

编号B1-B4 4个在第一个充放电周期后完全充电状态的电池;

No.B5 to B8 four batteries after 25 cycles, in fully charged state.

编号B5-B8 4个在第二十五个充放电周期后完全充电状态的电池。

Test T.2: Thermal test 耐热测试

(1) Test procedure 试验过程

Test cells and batteries are to be stored for at least six hours at a test temperature equal to (72 ± 2) °C, followed by storage for at least six hours at a test temperature equal to (-40 ± 2) °C. The maximum time interval between test temperature extremes is 30 minutes. This procedure is to be repeated until 10 total cycles are complete, after which all test cells and batteries are to be stored for 24 hours at ambient temperature (20 ± 5) °C. For large cells and batteries the duration of exposure to the test temperature extremes should be at least 12 hours.

试验电池和电池组在试验温度等于(72±2)℃下存放至少6小时,接着在试验温度等于(-40±2)℃下存放至少6小

Page 7 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

时。两个极端温度之间的最大时间间隔为30分钟。这一过程须重复10次,接着将所有电池在环境温度(20±5)℃下存放24小时。对于大型电池和电池组,暴露于极端试验温度的时间至少应为12小时。

(2) Requirement 要求

Cells and batteries meet this requirement if there is no leakage, no venting, no disassembly, no rupture and no fire and if the open circuit voltage of each test cell or battery after testing is not less than 90% of its voltage immediately prior to this procedure. The requirement relating to voltage is not applicable to test cells and batteries at fully discharged states.

电芯或电池满足以下要求:无漏液、无排气、无分解、无破裂以及无着火现象的发生。样品试验后开路电压应不低于试验前开路电压的90%,此要求不适用于完全放完电状态的电池和电芯。

Data 数据如下表:

	Pre-test	测试前	After test	:测试后		Voltage after test/	
No. 编号	Mass 质量 (g)	Voltage 电压 (V)	Mass 质量 (g)	Voltage 电压 (V)	Mass loss 质量损失 (%)	Voltage pre- test 试验后电压/试验 前电压 (%)	Verdict 结论
B1	269.251	5.10	269.245	5.08	0.002	99.61	PASS/合格
B2	270.027	5.09	270.019	5.08	0.003	99.80	PASS/合格
В3	269.122	5.12	269.117	5.10	0.002	99.61	PASS/合格
B4	269.074	5.10	269.064	5.09	0.004	99.80	PASS/合格
B5	269.684	5.12	269.678	5.11	0.002	99.80	PASS/合格
B6	270.102	5.11	270.094	5.10	0.003	99.80	PASS/合格
B7	270.218	5.10	270.210	5.09	0.003	99.80	PASS/合格
B8	269.863	5.12	269.852	5.10	0.004	99.61	PASS/合格

- #: No leakage, No venting, No disassembly No rupture and no fire
- #: 无漏液、无排气、无分解、无破裂以及无着火现象

No.B1 to B4 four batteries at first cycle, in fully charged state;

编号B1-B4 4个在第一个充放电周期后完全充电状态的电池;

No.B5 to B8 four batteries after 25 cycles, in fully charged state.

编号B5-B8 4个在第二十五个充放电周期后完全充电状态的电池。

Test T.3: Vibration 振动

(1) Test procedure 试验过程

- 1 Cells and batteries are firmly secured to the platform of the vibration machine /电芯和电池牢固地安装在振动台的台面上。
- 2 The vibration :a sinusoidal waveform with a logarithmic sweep between 7 Hz and 200 Hz and back to 7 Hz traversed in 15 minutes/振动以正弦波形式,以7Hz增加至200Hz,然后在减少回到7Hz为一个循环,一个循环持续15分钟的对数前移传送。
- 3 the logarithmic frequency sweep is as follows: from 7Hz a peak acceleration of 1gn is maintained until 18 Hz is reached, The amplitude is then maintained at 0.8mm (1.6mm total excursion) and the frequency increased until a peak acceleration of 8gn occurs (approximately 50Hz), A peak acceleration of 8 gn is then maintained until the frequency is increased to 200Hz/对数扫频为:从7赫兹开始保持1gn的最大加速度直到频率为18赫兹,然后将振幅保持在0.8毫米(总偏移1.6毫米)并增加频率直到最大加速度达到8gn(频率约为50赫兹),

Page 8 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

将最大加速度保持在8gn直到频率增加到200赫兹。

4 This cycle repeated 12 times for a total of 3 hours for each of three mutually perpendicular mounting position of the cell /以振动的其中一个方向必须是垂直样品极性,对每个电芯从三个互相垂直的方向上循环12次,共3个小时。

(2) Requirement 要求

Cells and batteries meet this requirement if there is no leakage, no venting, no disassembly, no rupture and no fire during the test and after the test and if the open circuit voltage of each test cell or battery directly after testing in its third perpendicular mounting position is not less than 90% of its voltage immediately prior to this procedure. The requirement relating to voltage is not applicable to test cells and batteries at fully discharged states.

电芯或电池满足以下要求:无漏液、无排气、无分解、无破裂以及无着火现象的发生。样品试验后开路电压应不低于试验前开路电压的90%,此要求不适用于完全放完电状态的电池和电芯。

Data 数据如下表:

	Pre-test	则试前	After tes	t测试后		Voltage after test/	
No.					Mass loss	Voltage pre- test	Verdict
編号	Mass	Voltage	Mass	Voltage	质量损失	试验后电压/试验	结论
3HL 7	质量(g)	电压(V)	质量(g)	电压(V)	(%)	前电压	21 K
						(%)	
B1	269.245	5.08	269.245	5.08	0.000	100.00	PASS/合格
B2	270.019	5.08	270.019	5.08	0.000	100.00	PASS/合格
В3	269.117	5.10	269.117	5.09	0.000	99.80	PASS/合格
B4	269.064	5.09	269.064	5.09	0.000	100.00	PASS/合格
B5	269.678	5.11	269.678	5.10	0.000	99.80	PASS/合格
B6	270.094	5.10	270.094	5.10	0.000	100.00	PASS/合格
B7	270.210	5.09	270.203	5.09	0.003	100.00	PASS/合格
B8	269.852	5.10	269.852	5.10	0.000	100.00	PASS/合格

^{#:} No leakage, No venting, No disassembly No rupture and no fire

No.B1 to B4 four batteries at first cycle, in fully charged state;

编号B1-B4 4个在第一个充放电周期后完全充电状态的电池;

No.B5 to B8 four batteries after 25 cycles, in fully charged state.

编号B5-B8 4个在第二十五个充放电周期后完全充电状态的电池。

Test T.4: Shock 机械冲击

(1) Test procedure 试验过程

Test cells and batteries shall be secured to the testing machine by means of a rigid mount which will support all mounting surfaces of each test battery. Each cell or battery shall be subjected to a halfsine shock of peak acceleration of 150gn and pulse duration of 6 milliseconds. Each cell or battery shall be subjected to three shocks in the positive direction followed by three shocks in the negative direction of three mutually perpendicular mounting positions of the cell or battery for a total of 18 shocks. However, large cells and large batteries shall be subjected to a half-sine shock of peak acceleration of 50gn and pulse duration of 11 milliseconds. Each cell or battery is subjected to three shocks in the positive direction followed by three shocks in the negative direction of each of three mutually perpendicular mounting positions of the cell for a

^{#:} 无漏液、无排气、无分解、无破裂以及无着火现象

Page 9 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

total of 18 shocks.

以稳固的支架固定住每个电芯和电池样品的全部试验表面。对每个电芯或电池以峰值为150gn的半正弦的加速度冲击,脉冲持续6毫秒,大型电池和大型电池组须经受最大加速度50gn和脉冲持续时间11毫秒的半正弦波冲击。每个电池或电池组须在三个互相垂直的电池安装方位的正方向经受三次冲击,接着在反方向经受三次冲击,总共经受18次冲击。

Battery	Minimum peak acceleration	Pulse duration
Small batteries	150 gn or result of formula $ Acceleration(g_n) = \sqrt{\left(\frac{100850}{\text{mass}^*}\right)} $	6 ms
	Whichever is smaller 50 gn or result of formula	
Large batteries	$\textit{Acceleration}(g_n) = \sqrt{\left(\frac{30000}{\textit{mass}^*}\right)}$	11 ms
	Whichever is smaller	

Mass is expressed in kilograms.

(2) Requirement 要求

Cells and batteries meet this requirement if there is no leakage, no venting, no disassembly, no rupture and no fire and if the open circuit voltage of each test cell or battery after testing is not less than 90% of its voltage immediately prior to this procedure. The requirement relating to voltage is not applicable to test cells and batteries at fully discharged states.

电芯或电池应满足以下要求:无漏液、无排气、无分解、无破裂以及无着火现象的发生。样品试验后开路电压应不低于试验前开路电压的**90**%,此要求不适用于完全放完电的电池和电芯。

Data 数据如下表:

	Pre-test?	则试前	After tes	t测试后		Voltage after test/	
No. 编号	Mass 质量 (g)	Voltage 电压 (V)	Mass 质量 (g)	Voltage 电压 (V)	Mass loss 质量损失 (%)	Voltage pre- test 试验后电压/试验 前电压 (%)	Verdict 结论
B1	269.245	5.08	269.238	5.08	0.003	100.00	PASS/合格
B2	270.019	5.08	270.019	5.07	0.000	99.80	PASS/合格
В3	269.117	5.09	269.117	5.09	0.000	100.00	PASS/合格
B4	269.064	5.09	269.064	5.09	0.000	100.00	PASS/合格
B5	269.678	5.10	269.678	5.09	0.000	99.80	PASS/合格
B6	270.094	5.10	270.094	5.10	0.000	100.00	PASS/合格
B7	270.203	5.09	270.196	5.09	0.003	100.00	PASS/合格
B8	269.852	5.10	269.852	5.10	0.000	100.00	PASS/合格



Page 10 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

#: No leakage, No venting, No disassembly No rupture and no fire

#: 无漏液、无排气、无分解、无破裂以及无着火现象

No.B1 to B4 four batteries at first cycle, in fully charged state;

编号B1-B4 4个在第一个充放电周期后完全充电状态的电池;

No.B5 to B8 four batteries after 25 cycles, in fully charged state.

编号B5-B8 4个在第二十五个充放电周期后完全充电状态的电池。

Test T.5: External short circuit 外部短路

(1) Test procedure 试验过程

The cell or battery to be tested shall be temperature stabilized so that its external case temperature reaches (57±4)°C and then the cell or battery shall be subjected to a short circuit condition with a total external resistance of less than 0.1 ohm at (57±4)°C. This short circuit condition is continued for at least one hour after the cell or battery external case temperature has returned to (57±4)°C.

试验电芯和电池在(57±4)℃的环境温度下,经受外部电阻小于0.1欧姆的短路试验,短路时间持续到至少电芯或电池表面温度回复到(57±4)℃后1小时才结束。

(2) Requirement 要求

Cells and batteries meet this requirement if their external temperature does not exceed 170°C and there is no disassembly, no rupture and no fire during the test and within six hours after the test.

电芯或电池应满足以下要求:在试验过程中以及试验后6个小时内不起火、不解体、无破裂、表面温度不超过170°C。

Data 数据如下表:

No. 编号	Peak temperature(°C) 表面最高温度	Verdict 结论
B1	56.9	PASS/合格
B2	58.0	PASS/合格
В3	58.3	PASS/合格
B4	57.4	PASS/合格
B5	58.3	PASS/合格
В6	58.5	PASS/合格
B7	57.2	PASS/合格
B8	57.4	PASS/合格

#: No leakage, No venting, No disassembly No rupture and no fire

#: 无漏液、无排气、无分解、无破裂以及无着火现象

No.B1 to B4 four batteries at first cycle, in fully charged state;

编号B1-B4 四个在第一个充放电周期后完全充电状态的电池;

No.B5 to B8 four batteries after 25 cycles, in fully charged state.

编号B5-B8 四个在第二十五个充放电周期后完全充电状态的电池。

Page 11 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

Test T.6: Impact /Crush (applicable to cylindrical cells not less than 18.0mm in diameter) / Crush (applicable to prismatic, pouch, coin/button cells and cylindrical cells less than 18.0mm in diameter) 撞击(适用于直径不小于18.0mm的圆柱形电池)/挤压(适用于棱形、袋状、硬币/纽扣电芯和直径小于18.0mm的圆柱形电芯)

(1) Test procedure 试验过程- Impact 撞击

The sample cell or component cell is to be placed on a flat smooth surface. A (15.8±0.1)mm diameter, at least 6cm long, or the longest dimension of the cell, whichever is greater, Type 316 stainless steel bar is to be placed across the centre of the sample. A (9.1±0.1)kg mass is to be dropped from a height of (61±2.5)cm at the intersection of the bar and sample in a controlled manner using a near frictionless, vertical sliding track or channel with minimal drag on the falling mass. The vertical track or channel used to guide the falling mass shall be oriented 90 degrees from the horizontal supporting surface. The test sample is to be impacted with its longitudinal axis parallel to the flat surface and perpendicular to the longitudinal axis of the (15.8±0.1)mm diameter curved surface lying across the centre of the test sample. Each sample is to be subjected to only a single impact.

将试验电芯或电芯组件放在平坦光滑平面上,将一根直径为(15.8±0.1)mm的长度取6cm或比电池更长的尺寸中的最长那个的不锈钢棒横放在样品中心,将一质量为(9.1±0.1)kg 的重锤从(61±2.5)cm的高度跌落到钢棒与试验样品交叉点上。重锤跌落由一个滑摩擦的、对重锤阻力最小的垂直轨道或管道加以控制用以引导落锤沿水平支撑表面呈90度落下。待试样品纵轴与平面平行,与横放在试样中心的直径(15.8±0.1)mm弯曲表面的纵轴垂直。每个样品只经受一次撞击。

(2) Test procedure 试验过程- Crush 挤压

A cell or component cell is to be crushed between two flat surfaces. The crushing is to be gradual with a speed of approximately 1.5cm/s at the first point of contact. The crushing is to be continued until the first of the three options below is reached.

- (a) The applied force reaches (13±0.78)kN;
- (b) The voltage of the cell drops by at least 100 mV; or
- **(c)** The cell is deformed by 50% or more of its original thickness.

Once the maximum pressure has been obtained, the voltage drops by 100 mV or more, or the cell is deformed by at least 50% of its original thickness, the pressure shall be released.

A prismatic or pouch cell shall be crushed by applying the force to the widest side. A button/coin cell shall be crushed by applying the force on its flat surfaces. For cylindrical cells, the crush force shall be applied perpendicular to the longitudinal axis.

Each test cell or component cell is to be subjected to one crush only. The test sample shall be observed for a further 6 h. The test shall be conducted using test cells or component cells that have not previously been subjected to other tests.

将电芯或电芯组件放在两个平面之间进行挤压。挤压力度逐渐加大,在第一个接触点上的速度大约为 1.5cm/s。挤压持续进行,直到出现以下三种情况之一:

- (a) 施加的力量达到(13±0.78)kN;
- (b) 电芯的电压下降至少100mV; 或
- (c) 电芯变形达原始厚度的50%或以上。

棱形或袋状电芯应从最宽的一面施压,纽扣/硬币形电池应从其平坦表面施压,圆柱形电芯应从与纵轴垂直的方向施压。每块电芯或组成电芯只进行一次挤压测试,试验样品应持续观察6h。本试验须用从未进行过其它试验的电芯或电芯组件。

Page 12 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

(3) Requirement 要求

Cells and component cells meet this requirement if their external temperature does not exceed 170°C and there is no disassembly and no fire during the test and within six hours after this test.

电芯与电芯组件应满足以下要求:试验过程中及试验结束后6个小时之内不起火、不解体、表面温度不超过170°C。

Data 数据如下表:

No. 编号	Peak temperature(°C) 表面最高温度	Verdict 结论
C1	23.6	PASS/合格
C2	23.4	PASS/合格
C3	23.6	PASS/合格
C4	23.6	PASS/合格
C5	24.3	PASS/合格
C6	23.7	PASS/合格
C7	23.5	PASS/合格
C8	23.6	PASS/合格
C9	23.8	PASS/合格
C10	23.8	PASS/合格

No.C1 to C5 five cells at first cycle at 50% of the design rated capacity;

编号C1-C5 5个在第一个充放电周期50%额定容量状态的电芯;

No.C6 to C10 five cells after 25 cycles at 50% of the design rated capacity.

编号C6-C10 5个在第二十五个充放电周期50%额定容量状态的电芯。

Test T.7: Overcharge 过度充电

(1) Test procedure 试验过程

The charge current shall be twice the manufacturer's recommended maximum continuous charge current. The minimum voltage of the test shall be as follows:

- (a) When the manufacturer's recommended charge voltage is not more than 18V, the minimum voltage of the test shall be the lesser of two times the maximum charge voltage of the battery or 22V.
- **(b)** When the manufacturer's recommended charge voltage is more than 18V, the minimum voltage of the test shall be 1.2 times the maximum charge voltage.

Tests are to be conducted at ambient temperature. The duration of the test shall be 24 hours.

以2倍制造商推荐的最大持续充电电流对样品充电,本测试最小充电电压如下:

- (a)如果制造商推荐的充电电压不超过18V,本测试的最小充电电压应取两倍的制造商规定的最大充电电压或者是22V中的较小者
 - **(b)** 如果制造商推荐的充电电压超过**18V**,本测试的最小充电电压应该为1.2倍的制造商规定的最大充电电压在环境温度下,试验持续**24**小时。

(2) Requirement 要求

Rechargeable batteries meet this requirement if there is no disassembly and no fire during the test and within seven days after the test.

可充电电池应满足以下要求:试验样品在试验中和试验后7天内不解体、不起火。



Page 13 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

Data 数据如下表:

No.	Verdict
编号	结论
В9	PASS/合格
B10	PASS/合格
B11	PASS/合格
B12	PASS/合格
B13	PASS/合格
B14	PASS/合格
B15	PASS/合格
B16	PASS/合格

No.B9 to B12 four batteries at first cycle, in fully charged state;

编号B9-B12 4个在第一个充放电周期后完全充电状态的电池;

No.B13 to B16 four batteries after 25 cycles, in fully charged state.

编号B13-B16 4个在第二十五个充放电周期后完全充电状态的电池。

Test T.8: Forced discharge 强制放电

(1) Test procedure 试验过程

Each cell shall be forced discharged at ambient temperature by connecting it in series with a 12V D.C. power supply at an initial current equal to the maximum discharge current specified by the manufacturer. The specified discharge current is to be obtained by connecting a resistive load of the appropriate size and rating in series with the test cell. Each cell shall be forced discharged for a time interval (in hours) equal to its rated capacity divided by the initial test current (in ampere).

在环境温度下,将电芯连接在12V的直流电源上进行强制放电,此直流电源提供给电芯的初始电流为制造商规定的最大放电电流。对于指定的放电电流则需要和测试电芯串联一个匹配的电阻负载,每一个电芯的强制放电时间等于额定容量除以试验初始的放电电流。

(2) Requirement 要求

Primary or rechargeable cells meet this requirement if there is no disassembly and no fire during the test and within seven days after the test.

一次或可充电电芯应满足以下要求: 试验样品在试验后7天内不解体、不起火。

Page 14 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

Data 数据如下表:

Data 数据如下农:		
No.编号	Verdict 结论	
C11	PASS/合格	
C12	PASS/合格	
C13	PASS/合格	
C14	PASS/合格	
C15	PASS/合格	
C16	PASS/合格	
C17	PASS/合格	
C18	PASS/合格	
C19	PASS/合格	
C20	PASS/合格	
C21	PASS/合格	
C22	PASS/合格	
C23	PASS/合格	
C24	PASS/合格	
C25	PASS/合格	
C26	PASS/合格	
C27	PASS/合格	
C28	PASS/合格	
C29	PASS/合格	
C30	PASS/合格	

No.C11 to C20 ten cells at first cycle, in fully discharged state states;

编号C11-C20 10个为在第一个交替充电放电周期完全放电状态的电芯;

No.C21 to C30 ten cells after 25cycle, in fully discharged state states.

编号C21-C30 10个为在二十五个交替充电放电周期结束后完全放电状态的电芯。



Page 15 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

Photos of The Sample 样品图片



Photo 1



Photo 2

Page 16 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1



Photo 3



Photo 4

Page 17 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1



Photo 5

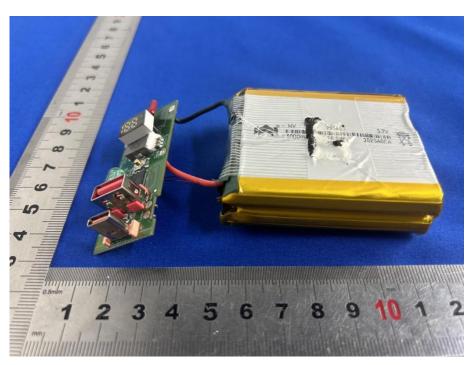


Photo 6

Page 18 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

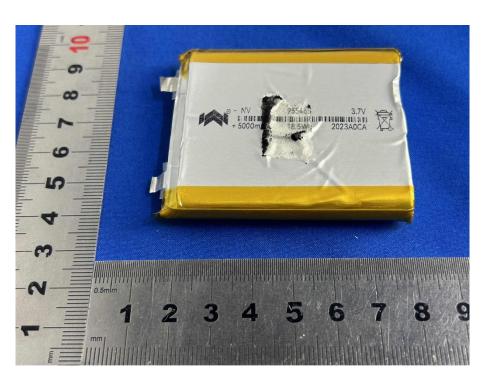


Photo 7

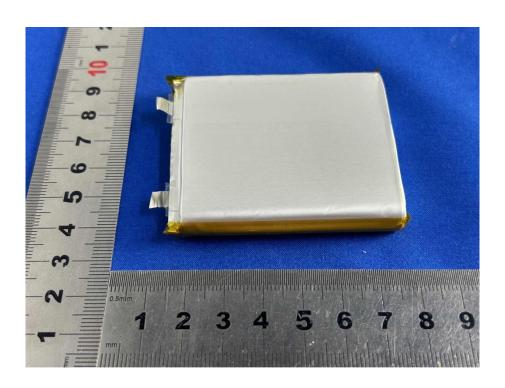


Photo 8

Page 19 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

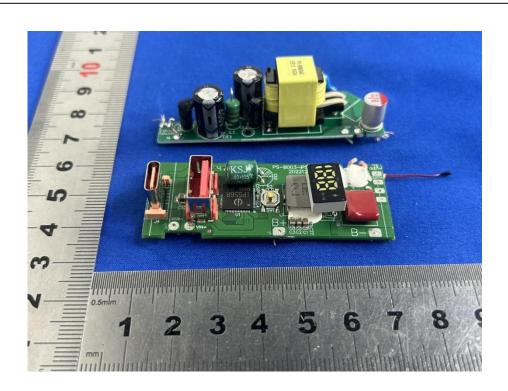


Photo 9

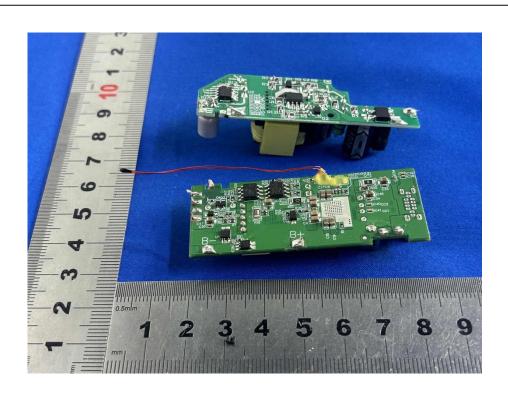


Photo 10

Page 20 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

Main Test Equipment 主要测试设备

No.序号	Code编号	Instrument Name 仪器名称
1	MTi-B001	Low Pressure Chamber
		低气压试验箱
2	MTi-B002	High-Low Temperature Chamber
		高低温试验箱
3	MTi-B006	Hydraulic Shock Tester
		液压冲击试验台
4	MTi-B007	Electro-dynamic Vibration Test System
		电磁动态振动测试系统
5	MTi-B010	Drop Tester
		跌落试验机
6	MTi-B013	Oven
0		烤箱
7	MTi-B021	Electronic Balance
		电子天平
8	MTi-B024	10V/10A Battery Charger System
		电池充放电系统
0	MTi-B026	25V/10A Battery Charger System
9		电池充放电系统
10	MTi-B029	温度记录仪
10		Temperature Recorder
11	MTi-B031	DC Source
		直流稳压电源
12	MTi-B032	DC Source
12		直流稳压电源
13	MTi-B033	DC Electronic load
		直流电子负载
14	MTi-B044	Temperature Recorder
		温度记录仪
15	MTi-B049	Multimeter
15		万用表
16	MTi-B051	Power Bank Testing System
16		移动电源测试系统
17 M	MTi-B052	Crush Tester
	IVI I I-DUOZ	挤压试验机
18	MTi-B053	Impact Tester
		撞击试验机

备注:以上仪器设备均在计量校准周期内。

Page 21 of 21 Report No.: MTi231027001-122B1

Important Notice

注 意 事 项

1. The test report is invalid without the official stamp of the lab.

本报告无检测单位"检验检测专用章"无效。

2. The test report is invalid without the signature of ratifier, reviewer.

本报告无批准人、审核人签名无效。

3. Nobody is allowed to photocopy or partly photocopy this report without written permission of the lab.

未经本实验室书面同意,不得部分地复制本报告。

- 4. The test report is invalid if illegal transfer, altered or tampering in any media form. 本报告私自转让、涂改或以任何媒体形式篡改无效。
- 5. If any test method is deviation from the designated test method, must be commented in the test data sheet.

如果报告中部分项目相对于测试依据有偏离的,需在当前测试项目中予以说明。

6. Objections to the test report must be submitted to lab within 15 days.

对检测报告若有异议,应于收到报告之日起十五天内向检测单位提出。

7. The test report is valid for the tested sample only.

本报告仅对测试样品有效。

****** End of Report 报告结束******